

〔諸例集〕一伯叔之譯問合

朱書
高家中條中務大輔方問合

朱書
須田大隅守答

一伯叔之儀一體者伯仲叔季ニ而父之兄を伯と言弟を仲と言其次叔と言其次季と言と心得罷在候乍去當時伯叔々々ニ而仲季之稱者不承候世俗大方者父方を伯と云母方を叔と言之儘心得候得共伯者父之兄之稱叔者弟之稱故父方母方之無差別父母之兄姉を伯父伯母と言父母之弟妹を叔父叔母と心得罷在候此段御問合申候

天保七年八月十日

御書面之通ニ而唱方宜候

仲父

〔倭名類聚抄^二伯叔〕伯父 釋名云^〇中父之弟曰仲父

〔箋注倭名類聚抄^一父母〕釋名又云仲父仲中也位在中也說文仲中也

〔伊呂波字類抄^{人倫}仲父〕^{ナカツチ}仲父^{弟曰}仲父^{見乎部}〔同人倫〕仲父

季叔父

〔新撰字鏡^{親族}阿叔〕父之弟弟乎地

〔倭名類聚抄^二伯叔〕叔父 釋名云仲父之弟曰叔父一云阿叔者父之弟也^〇一云阿叔者父之弟也一^本作叔父之弟曰季父^〇注辨

色立成云阿叔者父之弟也於止乎知

〔箋注倭名類聚抄^一父母〕釋名又云叔父叔少也季父季癸也甲乙之次癸最在下季亦然也新撰字鏡

云阿叔父之弟也乙乎知亦與辨色立成合按說文叔拾也毛詩豳風九月叔苴傳叔拾也此訓拾爲本義以爲伯叔字者假借爲少也說文又云季少稱也从子从稚省稚亦聲

〔倭訓栞^{中編三十}〕おとおぢ 日本紀に叔父をよめり和名抄に季父をよみ新撰字鏡に阿叔を訓